

**Zmluva č. 0609/SVS/2013/38**  
**o vzájomnej spolupráci a finančnej spoluúčasti**

uzatvorená podľa § 51 zákona č.40/1964 Zb. (Občiansky zákonník) v znení neskorších predpisov, § 8 ods. 1 písm. e) zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a v súlade s § 4 ods. 1 písm. n) zákona č. 302/2001 Z. z. o samospráve vyšších územných celkov (zákon o samosprávnych krajoch) v znení neskorších predpisov a podľa Smernice Úradu TTSK č. 6/2009 a v znení Dodatku č. 1.

medzi zmluvnými stranami

Názov: **Trnavský samosprávny kraj**  
Sídlo: Starohájska 10, 917 01 Trnava  
Zastúpený: Ing. Tibor Mikuš, PhD., predseda  
IČO: 37 836 901

Bankové spojenie: Všeobecná úverová banka,a.s.

Číslo účtu: 2976025153/ 0200  
/ďalej len „TTSK“/

a

Názov: **Prameň nádeje n.f.**  
Sídlo: Vladimíra Clemetisa 36, 917 01 Trnava  
Zastúpená: Matea Bucalo /štatutár /  
IČO: 36 083 887

Bankové spojenie: ČSOB a.s.

Číslo účtu: 4001040977/7500  
/ďalej len „Prameň nádeje n.f.“/

## **Čl. I**

### **Predmet zmluvy**

Predmetom tejto zmluvy je úprava zmluvných podmienok, práv a povinností oboch strán pri vzájomnej spolupráci a spolufinancovaní spoločných aktivít.

## **Čl. II**

### **Oblasť vzájomnej spolupráce**

Vzájomná spolupráca sa bude realizovať najmä v týchto oblastiach:

- podpora športu v každom veku

## **Čl. III**

### **Spoločne realizované úlohy**

- podpora projektu „X. medzinárodný turnaj priateľstva v malom futbale“

## **Čl. IV**

### **Predmet a účel finančnej spoluúčasti**

1. Predmetom finančnej spoluúčasti TTSK je úhrada časti výdavkov vynaložených na podporu projektu „X. medzinárodný turnaj priateľstva v malom futbale“.
2. Spoluúčasť na financovaní bežných výdavkov je v súlade s predmetom vzájomnej spolupráce oboch zmluvných strán.

## **Čl. V**

### **Výška finančnej spoluúčasti**

1. V súlade s Čl. IV tejto zmluvy TTSK uhradí Prameňu nádeje n.f výdavky vo výške 250,- € (slovom dvestopäťdesiat eur).
2. Vzniknuté výdavky uvedené v predchádzajúcom odseku TTSK uhradí Prameňu nádeje n.f na základe predloženej faktúry na účet Prameňa nádeje n.f. Prameň nádeje n.f sa zaväzuje zaslať TTSK faktúru najneskôr do 13.12.2013. Po uvedenom termíne nie je TTSK povinný faktúru preplatiť. Faktúra je splatná do 14 dní od jej doručenia TTSK.

## **Čl. VI**

### **Záverečné ustanovenia**

1. Zmeny a doplnky tejto zmluvy môžu byť len v písomnej forme po odsúhlasení oboma zmluvnými stranami.
2. Prameň nádeje n.f sa zaväzuje v príslušných propagačných materiáloch a na viditeľnom mieste spojenom s realizáciou projektu umiestniť logo Trnavského samosprávneho kraja a zverejniť informáciu, že projekt sa realizuje s finančnou podporou TTSK.
3. Táto zmluva je uzatvorená slobodne, vážne a vyjadruje vôľu zmluvných strán.
4. Zmluva je vyhotovená v troch rovnopisoch, z ktorých Trnavský samosprávny kraj obdrží dve vyhotovenia a Prameň nádeje n.f jedno vyhotovenie.
5. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia.
6. V prípade nesplnenia podmienok uvedených v zmluve je prijímateľ povinný vrátiť celú prijatú finančnú spoluúčasť, najneskôr do 30 dní odo dňa zistenia porušenia.

V Trnave dňa: 15.11.2013

.....v.f.....  
Ing. Tibor Mikuš, PhD.  
predseda TTSK

.....v.f.....  
Matea Bucalo  
štatutár